Aurélie Gwenaëlle Bertin

ÉDUCATION

University of Oregon

Master en Language Teaching studies

Juin 2021 – Août 2022

Projet de Master : Infusing Culture into a First-Year French University Curriculum through Task-Based Language Teaching

University of Oregon

Master en langue française et littérature

Sept 2019 – Juin 2021

Thèse : Une rééducation du regard dans Portrait de la jeune fille en feu réalisé par Céline Sciamma (2019)

Université Lumière Lyon 2

Licence LLCER

Sept 2016 - Juin 2019

Langues Littératures Civilisations Étrangères et Régionales Anglais

Année d'échange : University of Oregon

Sept 2018 – Juin 2019

EXPÉRIENCE PROFESSIONNELLE

Assistante de langue | Istituto Comprehensivo Darfo 2 | Darfo, Italie Oct 2025 – Présent

•

Formatrice FLE | Executive Language Training | À distance

Juil 2025 – Présent

• Enseignement du français – formation individuelle – pour des professionnels étrangers domiciliés en France

Formatrice FLE | LéoLagrangeFormation, Valence, France

Jan 2024 – Mar 2025

- Enseignement du français sur objectif professionnel, stagiaires aux niveaux de langues variant de A0 à B2
- Conception d'outils et supports pédagogiques en lien avec les différents parcours individualisés des apprenants
- Accompagnement et suivi des apprenants lors des deux stages obligatoires de la formation
- Préparation à l'examen DELF

Enseignante collaboratrice | À distance

Juin 2023 – Déc 2023

Instructional William's grant: « Re-Design of First-Year French Language and Culture Assessments »

• Création de nouvelles formes d'évaluations en suivant le model IPA (*Integrated Performance Assessment*), en collaboration avec la superviseure de la première année de français à l'Université d'Oregon

Enseignante contractuelle | University of Oregon, Eugene, OR

Sept 2022 – Juin 2023

- Enseignement des quatre compétences linguistiques dans le programme de première et deuxième année de français, niveaux de langues variant de A1 à B2
- Création de matériels, évaluations et projets stimulant les compétences socioculturelles des élèves
- Utilisation d'outils digitaux variés comme Youglish, Kahoot, PearDeck, Google Slides et certains réseaux sociaux

Chargée de cours | University of Oregon, Eugene, OR

Sept 2019 – Juin 2022

- Enseignement des quatre compétences linguistiques dans le programme de première et deuxième année de français, niveaux de langues variant de A1 à B2
- Création de matériels, évaluations et projets stimulant les compétences socioculturelles des élèves
- Utilisation d'outils digitaux variés comme Youglish, Kahoot, PearDeck, Google Slides et certains réseaux sociaux

Tutrice en français et anglais | Montélimar et à distance

Sept 2019 – Présent

Assistante d'anglais | Lycée Robert Doisneau, Lyon, France

Sept 2017 – Juil 2018

BÉNÉVOLAT

Présidente, Club cinéma | University of Oregon, Eugene, OR

Nov 2021 – Juin 2023

- Événementiel culturel, organisation de projections bimensuelles de films représentant le cinéma francophone, ainsi que des discussions post-projections et gestion du budget
- Création de flyers, de posts Instagram visant à cibler et réunir la communauté francophone de la ville

Attachée française, Championnats du monde d'athlétisme | Eugene, OR Jan 2022 – Juil 2022

- Formation intensive sur la communication interculturelle, le service client et les logistiques de soutien et bénévolat d'un évènement athlétique mondial
- Gestion et préparation en équipe des remises de médailles immédiates et durant les cérémonies
- Attachée française et aide à la fédération française et marocaine, disponible pour des traductions, des questions administratives et géographiques sur l'organisation de l'évènement

Cercle de langue français | University of Oregon, Eugene, OR

Sept 2018 – Dec 2018

 Création d'activités hebdomadaires pour promouvoir l'interaction, la communication au sein de la communauté francophone du campus, composée d'étudiant.e.s américain.e.s et internationaux

COMPÉTENCES

Langues

- Anglais C2
- Italien B1
- Espagnol A2

Outils pédagogiques

- Suite Microsoft, Zoom, Teams, Google Suite
- Canva, PearDeck, Kahoot, Youglish

Méthodologies et savoirfaire pédagogiques :

- Enseignement en ligne
- Enseignement de la pronunciation
- Création de supports pédagogiques adaptés
- Task-Based Language Teaching